







Les vacances d'été 2024 arrivent et elles sont toujours attendues car c'est une longue période de repos après une année scolaire bien remplie sur les trois saisons précédentes (Automne, Hiver, Printemps). Vous serez nombreuses et nombreux à découvrir ou redécouvrir nos centres de vacances et les nouveaux séjours en France et en Europe. De la mer à la montagne en passant par la campagne, vous allez, nous en sommes certains, passez d'excellentes vacances qui vous laisseront de beaux souvenirs.

Sur ce mandat municipal 2020-2026, nous avons pris l'engagement de permettre à plus d'enfants de partir durant la période estivale. Après un effort important de l'Etat post Covid-19, cet engagement est tenu, plus de 630 jeunes en profiteront cet été et tous les séjours sont offerts par la municipalité.

Le droit aux vacances pour tous, n'est pas un slogan de campagne mais bel et bien traduit en actions concrètes pour les stanoises et stanois.

Profitez de votre séjour et que ce soit avant ou après, les animations sur Stains pour les jeux olympiques vous accueilleront tout l'été.



Azzédinbe TAïbi
Conseiller départemental,
Maire de Stains



Mehdi Messai Conseiller municipal délégué Droit aux vacances pour tous





Présentation des centres de vacances de la ville de Stains	P.6
Une journée en centre de vacances	P.7
Mes premières vacances 4-5 ans	
Les aventuriers de Villiers-sur-Loir (Loir-et-Cher) campagne et équitation	P.11
Séjours en France 6-14 ans	
Les aventuriers de Villiers-sur-Loir (Loir-et-Cher) campagne et équitation	P.15
Equitation et Théâtre (Brannay) Campagne	P.17
Poney club et théâtre (Brannay) Campagne	P.19
Vacances sur la côte Vendéenne (Pays-de-Loire) Nautique et sportif	
Petit aventuriers à Morzine (Haute-Savoie) Montagne	P.23
Découverte de la montagne (Haute-Savoie) Montagne	P.25
Séjours en France 11-17 ans	
Olympisme nautique (Calvados) Nautique	P.29
Découverte du milieu marin (Calvados) Nautique	P.31
Adrénaline à Morzine (Haute-Savoie) Montagne	P.33
Mer et Montagne (Sud-Ouest) nautique et culturelle	P.35
Séjours étranger 11-17 ans	
Viva Espana (Espagne) nautique et culturelle	P.39
Portugal en Bandoulière (Portugal) nautique et culturelle	P.41
Viva Espana (Espagne) nautique et culturelle	P.43
Modalités d'inscription	
Modalités d'inscription :	P.44
Avant le départ	P.45
Interruption de séjour	P.45
Important	P.45
Fiche de pré-inscription à compléter	P.46

PRÉSENTATION DU CENTRE DE VACANCES DE LA VILLE DE STAINS



Villiers-sur-Loir

Situé à 2h30 de route de Stains, ce lieu de 24 hectares est le plus ancien centre de vacances de la ville de Stains qui en est propriétaire depuis 1947.

Le château peut accueillir jusqu'à 70 enfants de 4 à 12 ans. Durant les 2 mois d'été, 188 jeunes pourront bénéficier de ce lieu. Il dispose d'un bâtiment principal avec des chambres de 2 à 7 lits, des sanitaires avec douches et des salles d'activités.



Jard-sur-Mer

Situé à 300 mètres de la mer et à 20 minutes à vélo du Port, le centre de vacances « *Porte Océane* » accueillera, durant les 2 mois d'été, 75 jeunes âgés de 9 à 14 ans qui bénéficieront de ce lieu, entièrement clos, d'un bâtiment avec des chambres de 4 à 5 lits et de salles (infirmerie, salle à manger, salles d'activités).

UNE JOURNÉE EN CENTRE DE VACANCES

> AVANT 8H

Premiers réveils, Certains se lèvent, d'autres poursuivent leur nuit. Lors des séjours, nous respectons le rythme de chacun.

> À PARTIR DE 8H

Un petit déj' plein de vitamines. Des céréales, du pain, des fruits... Des aliments sains pour faire le plein d'énergie pour la journée.

> 9H30-10H

On se prépare pour une journée bien remplie. Après avoir fait sa toilette, on s'habille. Les affaires de chacun sont rangées, le lit fait. La journée peut commencer.

> 10H-12H00

Nouvelles expériences avec les copains, copines. En fonction de la météo et des envies, on pratique un sport, on savoure les joies de la campagne ou de la mer, on construit des objets, on prépare un fête, on cuisine...

> 12H00-13H00

On reprend des forces. La vie au grand air, les activités, ça fatigue. Il est temps de se réunir à table pour partager un repas équilibré.

> 13H00-13H45

Temps calme après un bon repas, certains font une petite sieste ou papotent avec les ami.es, d'autres se plongent dans la lecture ou dans leur rêverie. Le calme règne.

> 14H-16H15

Les activités reprennent. On repart pour de nouvelles aventures qui se terminent par un goûter bien mérité.

> 17H30-18H30

Un temps pour soi, retour au centre de vacances. Après une journée en extérieur, au contact de la nature, une bonne douche pour se relaxer et se laver. On choisit ses vêtements pour la soirée.

> 18H30-19H

Bilan de la journée avec les animateurs et le groupe, on discute des moments de la journée.

> 19H-20H

Dîner à la belle étoile quand le temps le permet, les conversations se poursuivent à table autour d'un bon repas.

> À PARTIR DE 20H

Sous les étoiles, on se réunit parfois au coin du feu ou autour de jeux de société.



MES PREMIÈRES VACANCES

4-5 ans Séjours en France





Les aventuriers de Villiers-sur-Loir

Votre enfant pourra faire un seul séjour dans le mois

•	Du 8 au 17 juillet 2024	24 places
•	Du 19 au 28 juillet 2024	24 places
•	Du 05 au 14 août 2024	24 places
•	Du 16 au 25 août 2024	24 places

> Ville : Villiers-sur-Loir

> Transport : Car de la ville

- > Cadre de vie : Propriété de la ville de Stains, le château de Villiers-sur-Loir offre un cadre somptueux pour l'accueil des enfants. Le « Château de la vallée » est situé à 5 kilomètres de Vendôme et est implanté dans un parc boisé de 21 hectares. Ce site exceptionnel réserve de nombreuses surprises par ces aménagements et par la richesse de sa faune et sa flore. Durant la période estivale, 188 enfants pourront bénéficier de ce lieu.
- > Les chambres sont composées de 3 à 7 lits avec salle de bain.
- > Activités :
- Accrobranche
- Poney
- VTT
- Atelier culinaire
- Fabrication de cabanes
- Sports collectifs
- Jeux Olympiques et Paralympique
- Découverte de l'environnement
- Ateliers autour de la nature
- Balades au lac et en forêt
- Grands jeux
- > Coût du séjour/enfant pris en charge par la Ville : Séjour 10 jours : 580 €

4/5

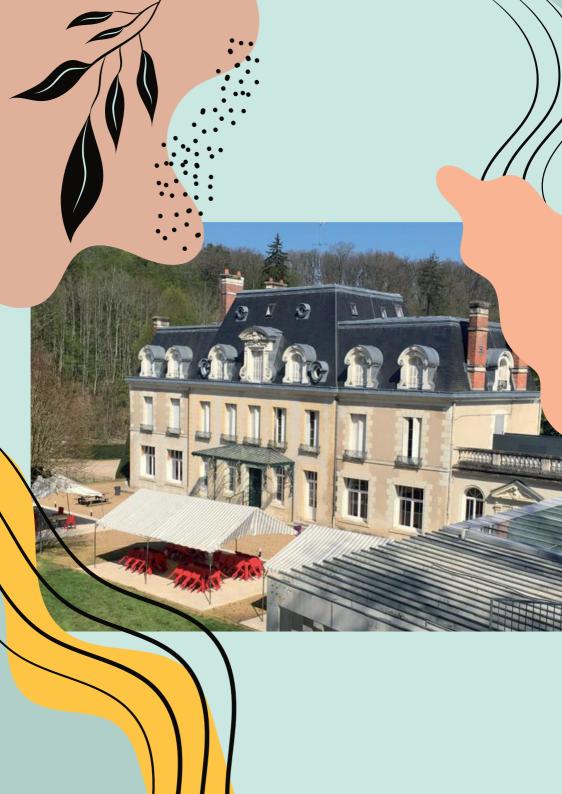
ans nés en 2018 2019



SÉJOURS EN FRANCE

6-14 ans





Les aventuriers de Villiers-sur-Loir

6/11

ans CP à CM2

- Du 8 au 28 juillet 2024 46 places
- Du 05 au 25 août 2024 46 places
- > Ville : Villiers-sur-Loir
- > Transport : Car de la ville
- > Cadre de vie : Propriété de la ville de Stains, le château de Villiers-sur-Loir offre un cadre somptueux pour l'accueil des enfants. Le « Château de la vallée » est situé à 5 kilomètre de Vendôme et est implanté dans un parc boisé de 21 hectares. Ce site exceptionnel réserve de nombreuses surprises par ces aménagements et par la richesse de sa faune et sa flore. Durant les 2 mois d'été, 188 jeunes pourront bénéficier de ce lieu.
- > Les chambres sont composées de 3 à 7 lits avec salle de bain.
- > Activités :
- Accrobranche
- Poney
- VTT
- Atelier culinaire
- Fabrication de cabanes
- Sports collectifs
- Jeux Olympiques et Paralympique
- Découverte de l'environnement
- Ateliers autour de la nature
- Balades au lac et en forêt
- Grands jeux
- > Coût du séjour pour la ville par enfant : Séjour 20 jours : 820 €



Équitation et théâtre

6/9

Du 28 juillet au 2 août 2024.....6 places

ans

Ville : Brannay (89)Transport : Car

- > Cadre de vie : Dans le département de l'Yonne, à 100 km de Paris et 15 km de Sens, le château est situé en pleine nature à proximité du village de Brannay. Avec son parc clos en retrait d'une route peu fréquentée, il offre sécurité, espace et confort dans un cadre champêtre. Son bois et sa prairie permettent à tous de profiter des joies de la nature.
- > Activités :
- Ateliers théâtre avec la participation d'un artiste, sous le principe du théâtre forum tu pourras jouer, intervenir, imaginer, crier, t'investir et surtout partager des grands fous rires avec les copines et copains
- 2 séances d'équitation de 1h30. Dispensées par un moniteur diplômé équitation dans le centre équestre à côté du centre. De façon ludiques (voltige, jeux avec les poneys..) et par groupe de niveau.
- 1 Escape Game « Épouvantail et Botte de Paille » à la ferme de Flo
- Une nuit d'aventure dans un camp trappeur, installé dans les roulottes au sein de la prairie du château.
- Jeux de pistes, activités manuelles et jeux sportifs
- > Cout du séjour pour la ville par enfant : 600 €



Poney club et théâtre

10/ 12

• Du 05 au 10 août 2024 _____6 places

ans

Ville : Brannay (89)Transport : Car

- > Cadre de vie : Dans le département de l'Yonne, à 100 km de Paris et 15 km de Sens, le château est situé en pleine nature à proximité du village de Brannay. Avec son parc clos en retrait d'une route peu fréquentée, il offre sécurité, espace et confort dans un cadre champêtre. Son bois et sa prairie permettent à tous de profiter des joies de la nature.
- > Activités :
- Ateliers théâtre avec la participation d'un artiste, sous le principe du théâtre forum tu pourras jouer, intervenir, imaginer, crier, t'investir et surtout partager des grands fous rires avec les copines et copains
- 2 séances d'Equitation de 1h30. Dispensées par un moniteur diplômé équitation dans le centre équestre à côté du centre. De façon ludiques (voltige, jeux avec les poneys..) et par groupe de niveau.
- 1 Escape Game « Epouvantail et Botte de Paille » à la ferme de Flo
- Une nuit trappeur une nuit d'aventure dans un camp trappeur, installé dans les roulottes au sein de la prairie du château.
- Jeux de pistes, activités manuelles et jeux sportifs
- > Cout du séjour pour la ville par enfant : 600 €



Vacances sur la côte Vendéenne

9/ 14

ans

- Du 25 juillet au 02 août 2024 25 places
 Du 04 au 13 août 2024 25 places
 Du 15 au 24 août 2024 25 places
- > Ville: Jard-sur-Mer (85)
- > Transport : Car
- > Cadre de vie : Situé à 300 mètres de la mer et à 20 minutes à vélo du port, le centre de vacances « Porte Océane » accueillera, durant les 2 mois d'été, 75 jeunes âgés de 9 à 14 ans qui bénéficieront de ce lieu, entièrement clos, d'un bâtiment avec des chambres de 4 à 5 lits et de salles (infirmerie, salle à manger, salles d'activités).
- > Activités :
- Activités nautiques *
- Parc aventure
- Jeux Olympiques et Paralympiques
- Visite du château de Talmont-Saint-Hilaire
- VTT
- Balades au Port
- Plage*
- Grands jeux
- Soirée barbecue

> Coût du séjour pour la Ville par enfant : 690 €

^{*} Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques



Petit aventurier à Morzine

9/ 12

ans

- Du 6 au 19 juillet 2024.....8 places
- > Ville: Morzine
- > Transport : Train + car
- > Cadre de vie : Situé en plein centre de Morzine, le chalet « Les Flocons », accueille nos groupes depuis de nombreuses années dans une atmosphère conviviale et chaleureuse. Un cabinet médical et des commerces se situent en face du chalet à 50 m.

Le chalet dispose de 30 chambres dont 2 équipées de PMR (personne à mobilité réduite) de 2 à 8 lits avec lavabos, douches et W.C, 3 salles d'activités, d'une salle discothèque avec télévision, sono et jeu de lumière, 1 bureau directeur avec internet et wifi, équipé d'un frigo, et four micro-onde, salon de réunion pour les animateurs. Une pièce infirmerie.

- > Activités :
- Escalade
- Accrobranche et grimp'arbre
- Luge d'été
- Course d'orientation
- Randonnée avec des ânes
- Randonnée en Moyenne Montagne
- Sortie à la patinoire
- Espace Aquatique (Piscine de Morzine)
- Baignade au lac de Montriond
- Visite de la Fruitière de Morzine pour tout savoir sur la fabrication du fromage
- Jeux de pistes, activités manuelles et jeux sportifs
- > Cout du séjour pour la ville par enfant : 1150 €



Découverte de la montagne

9/ 12

ans

- Du 2 au 15 août 2024 8 places
- > Ville: Morzine
- > Transport : Train + car
- > Cadre de vie : Situé en plein centre de Morzine, le chalet « Les Flocons », accueille nos groupes depuis de nombreuses années dans une atmosphère conviviale et chaleureuse. Un cabinet médical et des commerces se situent en face du chalet à 50 m.

Le chalet dispose de 30 chambres dont 2 équipées de PMR (personne à mobilité réduite) de 2 à 8 lits avec lavabos, douches et W.C, 3 salles d'activités, d'une salle discothèque avec télévision, sono et jeu de lumière, 1 bureau directeur avec internet et wifi, équipé d'un frigo, et four micro-onde, salon de réunion pour les animateurs. Une pièce infirmerie.

- > Activités :
- Escalade
- Accrobranche et grimp'arbre
- Luge d'été
- Course d'orientation
- Randonnée avec des ânes
- Randonnée en Moyenne Montagne
- Sortie à la patinoire
- Espace Aquatique (Piscine de Morzine)
- Baignade au lac de Montriond
- Visite de la Fruitière de Morzine pour tout savoir sur la fabrication du fromage
- Jeux de pistes, activités manuelles et jeux sportifs
- > Cout du séjour pour la ville par enfant : 1150 €



SÉJOURS EN FRANCE

11-17 ans





Olympisme nautique

11/ 14

Du 15 au 21 juillet 2024 5 places

ans

> Ville: Calvados

> Transport : Train + Car

> Cadre de vie : Située à 500 m d'une plage de sable fin, en juillet et en août la baignade est surveillée. Lieu idéal pour les sports nautiques et les séjours loisirs de bord de mer.

Un séjour qui offre à chaque enfant de découvrir de nouvelles activités sportives de plein air encadrées par des professionnels qualifiés et expérimentés, de se mobiliser et de s'affronter en équipe au sein d'un milieu naturel et historique exceptionnel.

- > Activités :
- Challenge Nautique : une course relais associant 3 activités nautiques
- 1 séance de char à voile
- Sortie Pêche à pied
- Constitution d'un aquarium
- Sortie laisse de mer et marche verte
- Sports collectifs et individuels sur la plage avec grande journée JO
- Olympiade en piscine d'eau de mer

> Cout du séjour pour la ville par enfant : 725 €

^{*} Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques



Découverte du milieu marin

11/ 14

ans

- Du 12 au 17 août 2024 _____5 places
- > Ville: Calvados
- > Transport : Train + Car
- > Cadre de vie : Située à 500 m d'une plage de sable fin, en juillet et en août la baignade est surveillée. Lieu idéal pour les sports nautiques et les séjours loisirs de bord de mer.

Un séjour qui offre à chaque enfant de découvrir de nouvelles activités sportives de plein air encadrées par des professionnels qualifiés et expérimentés, de se mobiliser et de s'affronter en équipe au sein d'un milieu naturel et historique exceptionnel.

- > Activités :
- Challenge Nautique : une course relais associant 3 activités nautiques.
- 1 séance de char à voile
- Découverte du milieu marin : Sortie Pêche à pied et constitution d'un aquarium
- Sortie laisse de mer et marche verte
- Sports collectifs et individuels sur la plage avec grande journée JO
- Olympiade en piscine d'eau de mer

> Cout du séjour pour la ville par enfant : 635 €

^{*}Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques



Adrénaline à Morzine

11/ 14

• Du 2 au 15 août 2024..... 6 places

ans

> Ville: Morzine

> Transport : Train + Car

> Cadre de vie : Entre Mont-Blanc et lac Léman, le village de Morzine se trouve au cœur de la Haute-Savoie, station pour tous, en prise directe avec sa voisine Avoriaz.

Le chalet « *Les Flocons* » dispose d'une salle de restauration, d'une infirmerie, de salles d'activités, de 3 baby-foot, de 30 chambres composées de 2 à 6 lits avec douches et sanitaires.

- > Activités : Escalade*
 - Rafting*
 - Canyoning*
 - Baignade au Lac de Montriond
 - Baignade espace nautique de Morzine
 - Accrobranche
 - Patinoire
 - Randonnées en montagne
 - Tournois sportifs
 - Ping-pong, grands jeux et soirées

> Cout du séjour pour la ville par enfant : 1210 €

^{*}Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques



Mer et Montagne

15/ 17

ans

> Ville: Urdos et Ciboure

> Transport : Train

- > Cadre de Vie : Le groupe est hébergé dans un centre de vacances à Urdos et à Ciboure. Lors de la première semaine à Urdos, les jeunes sont logés dans un chalet implanté au cœur du parc national des Pyrénées, à seulement 3 km de l'Espagne. La semaine suivante , ils la passeront à Ciboure, situé à 15 min à pied de Saint-Jean de Luz sur la côte atlantique, à 200 mètres d'une petite plage.
- > Activités : Canyoning
 - VTT
 - Escalade
 - la visite d'un berger fromager
 - Randonnées
 - Initiation au surf (2 séances)
 - Visite de la cité de l'océan
 - Sport traditionnel de la région : la pelote basque

> Coût du séjour pour la Ville par enfant : 1 370 €

^{*}Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques



SÉJOURS À L'ÉTRANGER

11-17 ans





Viva España

11/ 14

• 6 au 18 juillet 2024.....Places : 6 places

ans

> Ville: Blanes

> Transport : Train + car

- > Cadre de Vie : L'hôtel est situé à 300 mètres de la plage et à 1,5 km du centre-ville et du port de plaisance. Il dispose d'une grande piscine extérieure et d'une piscine intérieure. Les jeunes ont aussi accès à une salle de sport, un terrain de sport, un court de tennis et une salle de jeux (baby-foot, ping-pong, billard). L'Hôtel est composé d'un bâtiment de 400 chambres réparties sur 4 étages. Les chambres accueillent de 2 à 4 personnes et sont toutes équipées de sanitaires complets (WC, Douches, lavabo).
- > Activités :
- Kavak en mer
- Ski-bus
- Snorkeling
- Sortie en catamaran
- Baignades à la piscine de l'hôtel et à la plage avec un surveillant de baignade
- 1 journée entière à Waterworld, parc aquatique de Blanes
- Tournois, jeux sportifs, grands jeux
- 1 soirée au bowling
- 2 journées entières à Barcelone : 1 journée en car avec un guide pour la découverte de la ville (visite de la Sagrada Fami lia et du parc Guell)
- 1 journée d'excursion avec visite guidée du Musée Dali et du village de Tossa de Mar

Soirée à l'hôtel ou sur la plage avec les animateurs

À fournir : Carte d'identité ou passeport individuel ou Visa en cours de validité, autorisation de sortie de territoire et carte européenne d'assurance maladie

*Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques

➤ Coût du séjour pour la Ville par enfant : 1 530 €



Portugal en Bandoulière

15/ 17

• 9 au 22 juillet 2024......Places : 7 places

ans

> Ville: Lisbonne

> Transport : Avion + transport locaux

> Cadre de Vie :

5 jours à Lisbonne : En suivant les traces des découvertes portugaises de Vasco de Gama, nous visiterons divers sites emblématiques. D'abord, le quartier de Bélem avec la célèbre Tour et le Monastère des Jéronimos, suivi par le quartier de l'Alfama et le Château San Jorge. Puis, le quartier moderne-traditionnel du Barrio Alto, incluant l'ascenseur de Gustave Eiffel et des téléphériques. Enfin, nous explorerons le quartier historique du Chiado. Baignades sur les plages de Lisbonne.

4 jours sur l'Ile d'Armona

Après l'effervescence de la capitale, le calme de la petite île d'Armona : balade dans la réserve naturelle, sorties à Olhao que l'on rejoint en ferry pour découvrir le monde des pêcheurs et les marchés locaux. Et bien sûr, baignades et grands jeux !

4 jours à Lagos

Détente maximum à Lagos, station balnéaire réputée pour ses plages. Au programme : sports nautiques ou parc aquatique, baignades, jeux de plages, et bien entendu une session de surf!

Activités :

- Sessions Surf
- Sports nautiques
- Parc aquatique
- Baignades
- Marchés locaux
- Découvertes d'une réserve naturelle
- Visite culturelle
- Découvertes des Villes
- Tournois, jeux sportifs, grands jeux

À fournir : Carte d'identité ou passeport individuel ou Visa en cours de validité, autorisation de sortie de territoire et carte européenne d'assurance maladie

> Coût du séjour pour la Ville par enfant : 1 740 €

^{*}Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques



Viva España

• 6 au 18 août 2024......Places : 10 places

15/ 17

ans

> Ville: Blanes

> Transport : Train + car

- Cadre de Vie : L'hôtel est situé à 300 mètres de la plage et à 1,5 km du centre-ville et du port de plaisance. Il dispose d'une grande piscine extérieure et d'une piscine intérieure.

 Les jeunes ont aussi accès à une salle de sport, un terrain de sport, un court de tennis et une salle de jeux (baby-foot, ping-pong, billard).

 L'Hôtel est composé d'un bâtiment de 400 chambres réparties sur 4 étages.

 Les chambres accueillent de 2 à 4 personnes et sont toutes équipées de sani-
- > Activités :
- Kayak en mer
- Ski-bus

taires complets (WC, Douches, lavabo).

- Snorkeling
- Sortie en catamaran
- Baignades à la piscine de l'hôtel et à la plage avec un surveillant de baignade
- 1 journée entière à Waterworld, parc aquatique de Blanes
- Tournois, jeux sportifs, grands jeux
- 1 soirée au bowling
- 2 journées entières à Barcelone : 1 journée en car avec un guide pour la découverte de la ville (visite de laSagrada Familia et du parc Guell) et 1 journée en petits groupes pour une dé couverte plus personnalisée au choix des jeunes.
- 1 journée d'excursion avec visite guidée du Musée Dali et du village de Tossa de Mar
- Soirée à l'hôtel ou sur la plage avec les animateurs

À fournir : Carte d'identité ou passeport individuel ou Visa en cours de validité, autorisation de sortie de territoire et carte européenne d'assurance maladie

- *Brevet de natation obligatoire pour pratiquer les activités aquatiques
- > Coût du séjour pour la Ville par enfant : 1 530 €

INFORMATIONS

Modalités d'inscription :

Les pré-inscriptions seront enregistrées :

Du 21 au 26 mai 2024

Pour les séjours, vous devez compléter et transmettre la fiche à compléter au Centre administratif Louis Pierna ou l'envoyer par mail à cdv@stains.fr.

Pour votre information, aucune fiche ne pourra être traitée après les dates ci-dessus. Vous serez contacté par téléphone ou par mail uniquement si votre enfant est retenu.

Traitement des demandes

Après l'examen de l'ensemble des demandes, la coordination Droit aux vacances veille à l'application de différents critères (famille domiciliée à Stains, équilibre filles/garçons, date de dépôt de la fiche. Par ailleurs, la priorité est donnée aux enfants et aux jeunes qui ne sont pas partis l'année précédente et/ ou au cours de l'année.

Inscriptions:

Vous serez contacté par téléphone ou par mail uniquement si votre enfant est retenu pour convenir d'un rendez-vous et compléter le dossier. Toute place non confirmée par la famille, dans un délai de 3 jours ouvrés après la confirmation de l'inscription, sera réattribuée pour permettre le départ d'un autre enfant.

Dès lors, un rendez-vous sera proposé afin de finaliser l'inscription et régler les formalités administratives.

À cette occasion, il sera demandé aux familles de fournir les documents suivants :

- Le carnet de santé avec les vaccins à jour
- Une attestation de sécurité sociale à jour dont la validité couvre la durée du séjour
- Le dernier avis d'imposition
- Une photo d'identité
 L'inscription sera définitive après la constitution du dossier.

Avant le départ

Une réunion d'information sera organisée et permettra aux familles de rencontrer l'équipe pédagogique et l'organisme de séjour. Ce temps d'échanges favorisera la préparation de l'enfant ou du jeune au départ. La présence d'un (des) parent(s) ou représentant légal, de l'enfant ou adolescent à cette réunion est OBLIGATOIRE. En effet, la participation à la préparation de leurs vacances est une condition de réussite du séiour.



Des questions ? Des infos !

- Le Forum vacances aura lieu, le samedi 25 mai 2024, de 11h à 15h sur la place devant la Mairie des informations seront délivrées tout au long du Forum vacances.
- La réunion pour les séjours d'été 2024 aura lieu, le mercredi 3 juillet 2024, à 18h à la Maison du temps libre, 34 rue George Sand 93240 Stains

Interruption de séjour

La participation à un séjour suppose l'acceptation des règles de vie collective. Tout comportement portant préjudice au bon fonctionnement du séjour ou mettant en cause la sécurité physique et affective des autres participants pourra entraîner le rapatriement du jeune concerné. Dans ce cas, les parents ou responsables légaux devront rembourser les frais occasionnés (transfert aller-retour du participant et de l'accompagnateur par exemple



ff Important

Concernant les enfants et les jeunes pour lesquels un accueil adapté est nécessaire (enfant porteur de handicap, traitement médical,..), il est essentiel que la famille le signale lors de l'ins cription administrative afin que l'équipe pédagogique puisse prévoir les besoins identifiés nécessaires à un accueil de qualité.

FICHE DE PRÉ-INSCRIPTION A COMPLETER SÉJOUR 2024

Une fiche par enfant

Fiche de pré-inscription à compléter par le responsable légal du participant et à retourner Centre administratif Louis Pierna ou à envoyer par mail à cdv@stains.fr

VOS SOUHAIIS :	
Choix prioritaire du séjour :	
Dates : du	
Seconde choix du séjour :	
Dates : du	
Renseignements concernant l'enfant	
Nom :Pré	
Date de naissance :	
Sexe : (cochez la case) \square F \square M	J.
Renseignements concernant les pare	ents ou le représentant légal :
Nom :	
Adresse complète :	
Téléphone :	
La participation à un séjour suppose l'accepta comportement portant préjudice au bon fo cause la sécurité physique et affective des rapatriement du jeune impliqué. Dans ce ca devront rembourser les frais occasionnés (t teur,). En cas de retour anticipé d'un enfan à la charge de la famille. Concernant les enfa adapté est nécessaire (enfant porteur de hand tiel que la famille le signale lors de l'inscription gogique puisse prévoir les besoins identifiés	onctionnement du séjour ou mettant en autres participants pourra entraîner le as, les parents ou responsables légaux transfert aller-retour de l'accompagnat à la demande de sa famille, celui-ci sera ents et les jeunes pour lesquels un accueil dicap, traitement médical,), il est essenon administrative afin que l'équipe péda-

CONTACT

Retrouvez l'ensemble des séjours Vacances et les fiches à compléter à télécharger sur http://www.stains.fr/vivre-stains/enfance-jeunesse/vacances-loisirs/

Coordination Droit aux vacances Pôle Enfance Jeunesse Education Accueil Familles/Louis Pierna 47 rue George Sand 93240 Stains 01 49 71 81 70

Horaires d'ouverture au public :

Lundi, mercredi, jeudi, vendredi de 8h45 à 12h15 et de 13h30 à 17h Mardi de 13h30 à 17h

Le 2éme et 4ème samedi du mois : de 8h45 à 11h45

La caisse est fermée les mardis (toute la journée) et vendredis après-midi.

Pour s'y rendre: Bus 253 arrêt Charle

Bus 253 arrêt Charles Peguy



